



**NEW BRUNSWICK  
REGULATION 2014-6**

**under the**

**FIRE PREVENTION ACT  
(O.C. 2014-16)**

*Filed January 17, 2014*

**1 Section 3 of New Brunswick Regulation 82-62 under the Fire Prevention Act is amended**

**(a) by repealing paragraph (1)(a) and substituting the following:**

(a) the person makes an application on a form provided by the Minister and pays the fee required under section 4, and

**(b) by repealing paragraph (2)(b) and substituting the following:**

(b) a fire prevention officer appointed under a by-law made under section 109 of the *Municipalities Act* or under any other municipal by-law unless he or she makes an application on a form provided by the Minister which is accompanied by the written approval of the municipal council and pays the fee required under section 4.

**2 Subsection 5(2) of the Regulation is repealed and the following is substituted:**

**RÈGLEMENT DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK 2014-6**

**pris en vertu de la**

**LOI SUR LA PRÉVENTION DES INCENDIES  
(D.C. 2014-16)**

*Déposé le 17 janvier 2014*

**1 L'article 3 du Règlement du Nouveau-Brunswick 82-62 pris en vertu de la Loi sur la prévention des incendies est modifié**

**a) par l'abrogation de l'alinéa (1)a) et son remplacement par ce qui suit :**

a) l'intéressé présente sa demande au moyen de la formule que fournit le Ministre et acquitte le droit que fixe l'article 4;

**b) par l'abrogation de l'alinéa (2)b) et son remplacement par ce qui suit :**

b) les agents de la prévention des incendies nommés en vertu d'un arrêté pris en application de l'article 109 de la *Loi sur les municipalités* ou en vertu de tout autre arrêté municipal, à moins qu'ils ne présentent leur demande au moyen de la formule que fournit le Ministre, laquelle est accompagnée de l'autorisation écrite du conseil municipal et du droit que fixe l'article 4.

**2 Le paragraphe 5(2) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :**

**5(2)** A fire extinguisher salesman licence may be renewed if an application is made on a form provided by the Minister and the fee required under section 4 is paid.

**5(2)** Le permis de vendeur d'extincteurs peut être renouvelé, si demande en est présentée au moyen de la formule que fournit le Ministre et qu'est acquitté le droit que fixe l'article 4.

QUEEN'S PRINTER FOR NEW BRUNSWICK © IMPRIMEUR DE LA REINE POUR LE NOUVEAU-BRUNSWICK

All rights reserved/Tous droits réservés